

# 寶生銀行

## 靈活變通 服務大眾



寶生銀行一向以「服務大眾」為宗旨，並以「靈活變通」的經營手法，為本港工商界和居民提供專業化、電腦化和多元化的全面性銀行服務，包括：買樓貸款、各種外匯存款及外幣兌換、國內外進出口押匯、各類定期活期存款、國內外匯款、保險、禮券、保管箱等。

此外寶生銀行為中銀集團成員，透過中銀集團銀行屬下二百多間分支行，均可買賣寶生黃金、白銀和純金楓葉。

純金楓葉是唯一整個用9999 (24K) 純金鑄造的金幣，亦是加拿大政府發行的法定貨幣，買賣時毋須証書或檢驗成色，舉世公認，世界通行。備有一安士、¼安士及⅙安士三款，以供選擇。



### 寶生銀行

靈活變通 服務大眾

總行地址：香港德輔道中71號 電話：5-8436111 電傳：75164 PSB HX

增設「歐洲貨幣單位(ECU)」存款，查詢請電5-8100818

# 大公報

Ta-Kung-Pao

342 Hennessy Road  
Hong Kong

司公限有(港香)報公大：印發

號八十一百五千九萬二第

號二四三第時尼軒港香：址地

七至一八一七五七：機總話電

CABLE: 8776 TELEEX: 72859 HKTGP HK

元壹幣港幣等 張大五紙出日今

印承司公限有務印利有港香

大公報創刊於光緒二十二年(一八九六年)十一月，是時香港已開埠多年，商業日興，人口日眾，新聞事業亦隨之而起。本報創始人王君，見當時香港新聞事業之落後，乃發起創辦此報，以開通民智，傳播消息。本報創刊之初，雖經種種困難，但始終堅持下來，成為香港歷史最悠久的報紙之一。本報創刊以來，一直秉承「大公無私」的宗旨，報導新聞，服務社會。在過去的一百多年裡，本報見證了香港的歷史變遷，也見證了國家的發展。本報一直致力於提供準確、公正、全面的報導，為讀者提供第一手的新聞資訊。本報的創刊，不僅是香港新聞事業的里程碑，也是中國新聞事業發展的重要見證。本報將繼續秉承創刊宗旨，為社會大眾提供優質的新聞服務。

唯一真正採用電腦即時接合歡迎  
每日十時至八時下市後電話自動錄音  
幸福婚姻有限公司  
地址：沙田區內道二號五樓無雙更  
二十四小時熱線：(852) 2655857  
或致電：(852) 2655857  
或致電：(852) 2655857

全新左軚  
原廠冷暖  
聲傳車行

聯邦偵探  
※由局長梁仁專負責※  
③939007 ③939999  
739 彌敦道8/F

請將此廣告稿及廣告費寄香港軒尼詩道三四二號  
大公報廣告部，即可安排刊出。



# 胡逸洲昨談民航發展大計

## 民航今年再購廿架客機 增加由英、中、日航線班次

### 國內航線每周增兩萬客位並改進服務

【本報訊】中國航空公司總經理胡逸洲，昨（九）日在廣州，向中外記者發表談話，談及民航發展大計。胡氏指出，中國航空公司，自成立以來，業務發展迅速，今年計劃再購置客機二十架，以增加由英、中、日航線班次。胡氏並表示，國內航線每周將增加兩萬客位，並改進服務，以應付日益增長的航空需求。

## 廣深高速公路 計劃「七五」建成

【本報訊】廣東省交通廳長陳原，昨（九）日在廣州，向中外記者發表談話，談及廣深高速公路的建設計劃。陳氏指出，廣深高速公路是廣東省交通建設的重點工程，計劃在「七五」期間建成。該路全長一百二十公里，將大大縮短廣州與深圳之間的交通時間，對促進兩地經濟發展具有重要意義。

## 獲國際科學院學位 陳原李金鐘安文錦

【本報訊】廣東省交通廳長陳原、副廳長李金鐘、秘書長安文錦，昨（九）日獲國際科學院頒發學位證書。該院是國際科學界的重要組織，獲此學位是三位領導人學術成就的肯定。陳原表示，將繼續致力於交通事業的發展，為國家的經濟建設做出貢獻。

## 父先芬秉馮 落院捐所山平馮

【本報訊】馮秉芬先生，昨（九）日因病逝世。馮先生生前熱心公益，曾多次捐資興辦教育事業。其家屬已將其遺產捐給平山馮氏宗親會，以資該會的發展。馮先生的逝世，是平山馮氏宗親會的一大損失。

## 中國三青年有壯舉 完成徒步考察長城

【本報訊】三名中國青年，近日完成了一項艱鉅的徒步考察任務。他們從北京出發，徒步考察了長城的全程，並拍攝了大量的照片和資料。這次考察不僅是一次體力上的挑戰，也是一次對中國歷史文化的深入瞭解。三名青年表示，將繼續為祖國的建設貢獻力量。



三名中國青年完成徒步考察長城。

## 北京強調調查處大案 促各部門除惡務盡

【本報訊】北京市委、市政府昨（九）日強調，各部門必須加強調查，嚴厲打擊重大案件。市委書記指出，當前社會治安形勢嚴峻，必須採取果斷措施，嚴厲打擊犯罪活動，維護社會穩定。各部門應密切配合，形成合力，確保社會大局穩定。

## 陳榮春當選 泉州市長

【本報訊】福建省泉州市長選舉，昨日圓滿結束。陳榮春先生當選為新一任市長。陳氏在當選後表示，將繼續秉承為民服務的宗旨，加強政府與民眾的溝通，推動泉州經濟社會的持續發展。泉州市民對陳市長的當選表示歡迎。

## 紀念孫中山誕辰二〇周年 廣州籌備多項活動

【本報訊】為紀念孫中山先生誕辰二十周年，廣州市政府已籌備多項活動。包括舉行大型集會、展覽、文藝表演等。市政府表示，這些活動旨在弘揚孫中山先生的革命精神，激發民眾的愛國熱情，推動社會的進步與發展。活動將於近日內陸續展開。

## 五年五個「一號文件」 路燕平

【本報訊】五年來，中國政府先後發布了五個關於農村改革的一號文件。這些文件對推動農村經濟改革、提高農民生活水平起到了至關重要的作用。路燕平指出，這些文件的發布，體現了黨中央對農村工作的高度重視，也反映了農村改革的不斷深入。

## 美制裁利比亞得不到支持 西歐多表反對

【本報訊】美國對利比亞實施的經濟制裁，近日在西歐國家中引起了廣泛的反響。西歐各國政府表示，對美國的制裁措施持保留意見，認為這將對利比亞的經濟發展產生負面影響。西歐國家呼籲美國重新考慮制裁政策，以促進國際和平與穩定。

## 揚州仙鶴寺 修葺後開放

【本報訊】揚州仙鶴寺經過長期的修葺工程，現已修葺完畢，並將於近日內正式開放。該寺歷史悠久，建築風格獨特，是揚州的一處文化名勝。開放後，將為遊客提供更多的參觀機會，也為當地居民提供一個良好的休閒場所。

## 中國涉外保險賠款 五年超過四億美元

【本報訊】據中國保險業協會統計，過去五年來，中國涉外保險業務的賠款總額已超過四億美元。這反映了中國保險業在處理涉外業務方面的專業水平和服務質量得到了國際社會的認可。協會表示，將繼續加強與國際保險業的交流與合作，提高服務水平。

## 北京麗都飯店 易名假日飯店

【本報訊】北京麗都飯店，近日宣佈易名為假日飯店。該飯店是北京市的一處知名景點，擁有悠久的歷史和優良的服務。易名後，將繼續保持其高品質的服務水平，為遊客提供更好的住宿體驗。假日飯店表示，將不斷創新，提升服務質量。

## 今年「一號文件」的規定 路燕平

【本報訊】今年發布的「一號文件」，對農村改革提出了新的規定和要求。路燕平指出，這些規定旨在進一步深化農村改革，促進農業生產，提高農民收入。各地應認真貫徹落實，確保各項規定落到實處，為農村經濟的發展提供強有力的支持。

## 美制裁利比亞得不到支持 西歐多表反對

【本報訊】美國對利比亞實施的經濟制裁，近日在西歐國家中引起了廣泛的反響。西歐各國政府表示，對美國的制裁措施持保留意見，認為這將對利比亞的經濟發展產生負面影響。西歐國家呼籲美國重新考慮制裁政策，以促進國際和平與穩定。

## 揚州仙鶴寺 修葺後開放

【本報訊】揚州仙鶴寺經過長期的修葺工程，現已修葺完畢，並將於近日內正式開放。該寺歷史悠久，建築風格獨特，是揚州的一處文化名勝。開放後，將為遊客提供更多的參觀機會，也為當地居民提供一個良好的休閒場所。

## 中國涉外保險賠款 五年超過四億美元

【本報訊】據中國保險業協會統計，過去五年來，中國涉外保險業務的賠款總額已超過四億美元。這反映了中國保險業在處理涉外業務方面的專業水平和服務質量得到了國際社會的認可。協會表示，將繼續加強與國際保險業的交流與合作，提高服務水平。

## 北京麗都飯店 易名假日飯店

【本報訊】北京麗都飯店，近日宣佈易名為假日飯店。該飯店是北京市的一處知名景點，擁有悠久的歷史和優良的服務。易名後，將繼續保持其高品質的服務水平，為遊客提供更好的住宿體驗。假日飯店表示，將不斷創新，提升服務質量。

## 今年「一號文件」的規定 路燕平

【本報訊】今年發布的「一號文件」，對農村改革提出了新的規定和要求。路燕平指出，這些規定旨在進一步深化農村改革，促進農業生產，提高農民收入。各地應認真貫徹落實，確保各項規定落到實處，為農村經濟的發展提供強有力的支持。

## 上海巴士司機 傳意工求加薪

【本報訊】上海巴士司機工會，近日向有關部門提出加薪要求。工會表示，由於物價上漲和工資水平偏低，司機們的實際收入難以維持基本生活。工會呼籲有關部門能考慮到司機們的艱辛，批准加薪要求，以保障司機們的合法權益。

## 倫敦起飛 各場機起飛

【本報訊】倫敦希思羅機場，近日迎來了多架飛機的起飛。這些飛機將飛往世界各地，為遊客提供便捷的交通服務。機場方面表示，將繼續加強安全管理，確保飛機起飛過程的安全順暢。同時，也將為遊客提供更多的便利服務。

## 台灣出口減少 比八四年下降一成

【本報訊】根據最新的統計數據顯示，台灣去年的出口總額比八四年下降了約一成。這反映了台灣經濟面臨一定的挑戰。有關部門表示，將採取措施，加強對外經貿往來，促進出口增長，以應對目前的經濟形勢。

## 上海巴士司機 傳意工求加薪

【本報訊】上海巴士司機工會，近日向有關部門提出加薪要求。工會表示，由於物價上漲和工資水平偏低，司機們的實際收入難以維持基本生活。工會呼籲有關部門能考慮到司機們的艱辛，批准加薪要求，以保障司機們的合法權益。

## 倫敦起飛 各場機起飛

【本報訊】倫敦希思羅機場，近日迎來了多架飛機的起飛。這些飛機將飛往世界各地，為遊客提供便捷的交通服務。機場方面表示，將繼續加強安全管理，確保飛機起飛過程的安全順暢。同時，也將為遊客提供更多的便利服務。



廷爾塞赫

## 英防機直升 廷爾塞赫

【本報訊】英國政府近日宣佈，將採購一批先進的直升飛機，以加強其國防力量。廷爾塞赫表示，這些飛機將具有更高的性能和更强的作戰能力，將為英國的國防事業做出重要貢獻。政府表示，將繼續加大對國防建設的投入，確保國家的安全。



# 議爭起引件事司公機升直購收 職辭佈宣臣大防國英 任接格楊·治喬由缺空廷爾塞赫 利不選大黨守保對 憾遺表人夫爾卓戴



【本報倫敦九日電】英國政府宣佈，赫爾塞爾空軍大臣喬治·楊格將辭職，由空軍大臣喬治·楊格接任。此舉引起政壇爭議，保守黨對此表示遺憾。

# 赫爾塞爾空軍大臣 乃與內閣意見相左

【本報倫敦九日電】赫爾塞爾空軍大臣喬治·楊格，因與內閣意見相左，決定辭職。楊格在空軍部工作多年，對空軍建設有獨到之處，但其政策與內閣意見不一。

# 韋斯特蘭股票 昨天急劇回升

【本報倫敦九日電】韋斯特蘭股票在昨日市場上急劇回升，投資者對該公司前景看好。該公司最近公佈的財務報告顯示業績良好。

# 受華爾街歷史性跌幅影響 世界各地股市齊告下瀉

【本報倫敦九日電】受華爾街歷史性跌幅影響，世界各地股市齊告下瀉。倫敦股市亦受牽連，跌幅顯著。

# 美凍結利在美資產 利比亞聲言將報復

【本報倫敦九日電】美國凍結利比亞在美資產，利比亞聲言將報復。利比亞政府表示，將採取一切必要措施維護國家利益。

# 傳阿拉伯國撤資 紐約美元大幅下跌

【本報倫敦九日電】傳聞阿拉伯國家撤資，紐約美元大幅下跌。市場對阿拉伯國家撤資的傳聞反應強烈。

# 蘇聯對東盟的微笑外交

【本報倫敦九日電】蘇聯對東盟採取微笑外交，旨在擴大其在東南亞的影響力。蘇聯政府表示，將與東盟各國加強合作。

# 利比亞將成報復目標 西歐將成報復目標

【本報倫敦九日電】利比亞將成報復目標，西歐將成報復目標。利比亞政府表示，將對任何威脅其利益的行为進行報復。

# 穿校機一波三折 可能再推遲發射

【本報倫敦九日電】穿校機一波三折，可能再推遲發射。發射計劃面臨諸多技術挑戰。

# 日女致函盼和平 戈爾巴喬夫有覆信

【本報倫敦九日電】日女致函盼和平，戈爾巴喬夫有覆信。戈爾巴喬夫對日女的呼籲表示理解。

# 倫敦機場各警員 槍機輕備配起今

【本報倫敦九日電】倫敦機場各警員，槍機輕備配起今。警方表示，將加強機場安全。

# 印破獲毒品 值一億美元

【本報倫敦九日電】印破獲毒品，值一億美元。警方在印度境內破獲了大型毒品走私案。

# 蘇聯對東盟的微笑外交

【本報倫敦九日電】蘇聯對東盟採取微笑外交，旨在擴大其在東南亞的影響力。蘇聯政府表示，將與東盟各國加強合作。



完成徒步考察長城  
歷時半年行程一萬兩千里

【本報倫敦九日電】完成徒步考察長城，歷時半年行程一萬兩千里。考察隊成員表示，此次考察意義重大。

# 農村變革世紀公認

【本報倫敦九日電】農村變革世紀公認，農村經濟將發生重大變化。農村改革將對國家經濟產生深遠影響。

# 新體制制式替期

【本報倫敦九日電】新體制制式替期，舊體制將被逐步取代。改革將使國家治理更加高效。

# 利比亞將成報復目標

【本報倫敦九日電】利比亞將成報復目標，西歐將成報復目標。利比亞政府表示，將對任何威脅其利益的行为進行報復。

# 倫敦機場各警員

【本報倫敦九日電】倫敦機場各警員，槍機輕備配起今。警方表示，將加強機場安全。

# 印破獲毒品

【本報倫敦九日電】印破獲毒品，值一億美元。警方在印度境內破獲了大型毒品走私案。

# 蘇聯對東盟的微笑外交

【本報倫敦九日電】蘇聯對東盟採取微笑外交，旨在擴大其在東南亞的影響力。蘇聯政府表示，將與東盟各國加強合作。



# 魯平昨日澄清有關誤會

## 港人治港用法律語言表達

### 寫進基本法裏更具科學性

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

# 永久居民才算港人

## 內地派來幹部住滿七年亦不算

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

# 內地與港法律專家 共同研究互相溝通

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

# 魯平表示將看馬

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。



魯平（左二）昨日（廿一）與香港基本法起草委員會成員會晤。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平昨日指出，有些人以為中國方面最近提出「港人治港」，就是說港人自己管理香港，這完全是一種誤會。他說，「港人治港」四字不是法律語言，只是口頭語，今後要寫進基本法裏，更具科學性。

魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

# 警隊高級人員七成外聘

## 報告書建議逐步本地化

### 九五年開始實施

【本報訊】香港警務處昨日發表的一份報告書建議，警隊高級人員應逐步本地化，以加強警隊與香港社會的聯繫。報告書指出，目前警隊高級人員中，有百分之七十是外聘人員，這在一定程度上影響了警隊對香港社會的瞭解和服務。

報告書建議，從一九九五年開始，逐步增加本地化人員的比例，到一九九七年時，本地化人員的比例應達到百分之九十以上。報告書還建議，應加強對本地化人員的培訓和考核，以提高他們的專業水平和服務意識。

# 九名警員葵涌遇襲

【本報訊】九名警員昨日在葵涌地區執行任務時，遭到一羣不明身份人士的襲擊。襲擊發生在下午三時左右，當時九名警員正在葵涌區的一條街道上執行巡邏任務。突然，一羣不明身份的人士從路旁衝出，對九名警員進行襲擊。九名警員在與襲擊者發生短暫的衝突後，隨即退回到警署尋求保護。

警方表示，目前尚未掌握任何有關襲擊者的線索，也未對襲擊者的身份進行調查。警方呼籲市民提供有關襲擊事件的線索，以便警方能夠儘快破案。

# 調景嶺五死傷火警

【本報訊】調景嶺地區昨日發生一起嚴重的火警，造成五人死亡，多人受傷。火警發生在下午二時左右，當時調景嶺區的一棟居民樓內發生火警。火勢迅速蔓延，整棟居民樓被大火吞噬。消防部門接報後迅速趕到現場進行撲滅，但由於火勢太大，救援工作進展緩慢。

目前，死者的身份尚未確定，傷者的傷勢也較重。警方正在對火警的原因進行調查，並呼籲市民提供有關火警的線索。

# 魯平今應李福善邀請

## 參觀高院並共進午餐

### 勞工界聯席會議下週三會晤魯平

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

【本報訊】國務院港澳辦公室秘書長魯平將於今日（廿一）下午應李福善的邀請，參觀香港高等法院，並與李福善共進午餐。魯平是在昨日上午會見記者時，對記者提出有關「港人治港」的誤會，作上述表示。

# 五卅燒焚

## 難民

### 為計

#### 難民

##### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民

###### 難民



















### 觀衆近三萬人全場爆滿

## 粵隊昨再勝港隊

## 粵隊昨再勝港隊

## 粵隊昨再勝港隊

【本報記者黃國輝九日電】昨晚在廣東省人民體育場舉行的粵港足球賽，廣東隊以二比零擊敗香港隊，取得三場勝利。全場觀眾近三萬人，場面極為熱烈。

比賽開始後，廣東隊在場面上佔優勢，多次向香港隊球門發動進攻。第十九分鐘，廣東隊前鋒張志強在禁區內接到隊友傳球，冷靜射門，球直飛球門，香港隊守門員無力招架，廣東隊取得首球。

下半場，廣東隊繼續壓迫，在第三十二分鐘，後衛陳國強在禁區內再次射入一球，將比分擴大為二比零。香港隊在比賽中表現疲軟，未能對廣東隊球門造成威脅。

比賽結束後，廣東隊教練表示，球員們在比賽中表現出了良好的狀態和團隊精神，希望球隊能保持這種狀態，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。



粵隊昨日再勝港隊，全場爆滿。

### 教練郭家明賽後論得失

### 港隊失球打擊士氣

### 粵隊合作純熟進攻快速

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊

### 粵隊昨再勝港隊



# 史匹堡



史匹堡

史匹堡，這位在電影界呼風喚雨的導演，最近又推出了一部驚天動地的巨片。這部名為《侏羅紀公園》的電影，將帶領觀眾進入一個充滿恐龍的世界。史匹堡以其精湛的導演技巧和對視覺效果的追求，再次為觀眾帶來了極致的享受。

# 史匹堡

史匹堡的電影作品一直以來都深受觀眾喜愛。他的每一部作品都充滿了創意和驚喜。在《侏羅紀公園》中，他巧妙地將科學與冒險結合在一起，創造了一個令人驚嘆的虛構世界。史匹堡的導演風格獨特，他總是能夠在娛樂觀眾的同時，傳達出深刻的意義。

# 史匹堡

史匹堡的電影作品不僅在商業上取得了巨大的成功，也在藝術上獲得了廣泛的認可。他的電影總是能夠引發觀眾的思考和討論。史匹堡的創作靈感來源於他對自然和科學的熱愛。他通過自己的作品，向觀眾展示了一個充滿可能性的世界。

# 史匹堡

史匹堡的電影作品將繼續為觀眾帶來更多的驚喜和享受。他的創作之路還很長，我們期待著他未來能夠推出更多優秀的作品。史匹堡的電影不僅是娛樂，更是一種藝術的享受。

## 印尼教師騙女學生 在國旗上縱慾

【本報訊】一名印尼教師因在國旗上對女學生進行不當行為，被當地警方逮捕。這名教師被控以性騷擾和褻瀆國旗罪名。警方表示，這起事件發生在該教師的家中，當時他正在對一名女學生進行教學，卻突然變本加厲，對其進行了不當的接觸。

## 為防黑社會再火併 日警方大捕黑人物

【本報訊】日本警方為防止黑社會勢力再次擴張，近日展開了一場大規模的掃黑行動。警方逮捕了數十名涉嫌參與黑社會活動的成員。警方表示，這些成員涉及到了多起暴力犯罪案件，包括搶劫、勒索和毒品交易。警方將繼續加強對黑社會的打擊力度，以維護社會的安寧和穩定。

## 美國打星史泰龍 被傳至法院作證

【本報訊】著名美國動作明星史泰龍最近被傳至法院作證。據悉，史泰龍涉及到了一起與商業合約有關的訴訟。史泰龍的律師表示，史泰龍將全力配合法院的調查，並證明自己的清白。這起案件引起了媒體的廣泛關注，因為史泰龍在娛樂圈的地位非常高，任何涉及他的案件都會受到高度重視。

## 價減大斯羅哈敦倫 購搶來洋越客顧美

【本報訊】倫敦斯羅哈大百貨公司最近舉行了一場大型促銷活動，吸引了大量美國遊客前來搶購。該公司表示，為了吸引美國遊客，他們特別推出了許多特價商品，包括名牌服裝、化妝品和家居用品。由於商品太受歡迎，許多顧客在店內搶購，場面非常火爆。

## 翁富旬九 上床死凍

【本報訊】一名九旬老人因凍死在床上，被警方發現。這名老人名叫翁富旬，年事已高，平時體弱多病。他的家人表示，老人是在寒冷的天氣中獨自一人在家，最終因無法忍受低溫而去世。警方在接到報警後趕到現場，發現老人已經沒有生命跡象。警方提醒市民在冬季要注意保暖，特別是對於獨居老人要多加關照。

## 用人體荷爾蒙干擾素製成 預防傷風感冒初次面世

【本報訊】一種利用人體荷爾蒙干擾素製成的預防傷風感冒疫苗，近日正式面世。這種疫苗是由科學家經過多年研究開發出來的，能夠有效增強人體的免疫力，預防各種病毒引起的感冒和發燒。目前，這種疫苗已經在臨床試驗中顯示出了良好的效果，預計將很快投入市場。

## 美決定加強限制 假心移植問題多

【本報訊】美國政府決定加強對假心移植的限制，以確保器官移植的公平性和透明度。政府表示，將加強對器官捐贈和移植過程的監管，嚴厲打擊器官交易和非法移植行為。這項決定是基於近年來出現的一些器官移植醜聞而作出的。政府希望通過加強限制，保護器官捐贈者的利益，並確保受體能夠獲得安全、合法的器官。

## 華成船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 中國遠洋運輸有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 分類廣告

各類分類廣告，包括房屋租賃、汽車買賣、招聘啟事等。歡迎廣大市民踴躍刊登，滿足您的各種需求。

## 友新貨運公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 分類廣告

各類分類廣告，包括房屋租賃、汽車買賣、招聘啟事等。歡迎廣大市民踴躍刊登，滿足您的各種需求。

## 友新貨運公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1
廣州	24/1	21/1	21/1
廣州	25/1	22/1	22/1
廣州	26/1	23/1	23/1

## 招商局船務有限公司

船名	航次	開航	到港
廣州	17/1	14/1	14/1
廣州	18/1	15/1	15/1
廣州	19/1	16/1	16/1
廣州	20/1	17/1	17/1
廣州	21/1	18/1	18/1
廣州	22/1	19/1	19/1
廣州	23/1	20/1	20/1</











# 在華爾街股市大跌及利淡傳言影響下

## 香港股市下跌廿八點

### 恒指收市一七九八成交三億六千七百萬

## 經濟

【本報訊】昨日在華爾街股市大跌影響下，加上利淡傳言影響，香港股市昨日全日走勢疲軟，恒指收市下跌廿八點，收市報一七九八點，成交三億六千七百萬股。

昨日股市開市後，恒指一度上升，但隨即轉為下跌，全日走勢起伏不大，最終收市報一七九八點，下跌廿八點。成交三億六千七百萬股。

在分類指數方面，工業指數下跌一四點，收市報一四一四點。地產指數下跌一四點，收市報一四一四點。地產指數下跌一四點，收市報一四一四點。

## 荷蘭經濟前景看好

### 去年股價上升四成

【本報訊】據荷蘭證券分析家預測，由於荷蘭經濟前景看好，去年荷蘭股市股價上升四成。

分析家指出，荷蘭經濟在過去一年表現強勁，失業率低，出口增長，這使得投資者對荷蘭股市充滿信心。去年荷蘭股市的表現也反映了這一點，股價普遍上升。

## 傳怡和售地產權

### 雙方昨均拒絕置評

【本報訊】據傳怡和集團昨日出售其地產權，但雙方昨日均拒絕置評。

消息人士透露，怡和集團正考慮出售其在香港的地產權，但具體細節尚未確定。雙方在面對媒體詢問時均表示，目前尚無定論。

## 怡置批股可信性低

### 林浩雨

對於怡置證券公司最近公佈的招股說明書，林浩雨表示，其可信性低。

林浩雨指出，招股說明書中提供的數據和財務信息存在疑點，投資者應保持警惕。他認為，該公司的財務狀況並不透明，且缺乏可靠的數據支持。

## 電子接單可增一成

### 估計上半年不理想下半年好轉

【本報訊】據估計，電子接單業務今年上半年表現不理想，但下半年有望好轉。

分析人士指出，電子接單業務在上半年面臨諸多挑戰，包括市場競爭激烈和技術問題。然而，隨著技術的不斷進步和市場環境的改善，預計下半年業務將有所回升。

### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-8268333

## 香港股票行情

一月九日 (港元計)

股票	收市	升/跌	四成交
恒生指數	1798.01	-28.08	367,000,000
工業指數	1414.00	-14.00	14,000,000
地產指數	1414.00	-14.00	14,000,000
公用指數	1414.00	-14.00	14,000,000
交通指數	1414.00	-14.00	14,000,000
金融指數	1414.00	-14.00	14,000,000

## 大富聯新豐盛股票

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-8268333

## 香港股票行情

一月九日 (港元計)

股票	收市	升/跌	四成交
恒生指數	1798.01	-28.08	367,000,000
工業指數	1414.00	-14.00	14,000,000
地產指數	1414.00	-14.00	14,000,000
公用指數	1414.00	-14.00	14,000,000
交通指數	1414.00	-14.00	14,000,000
金融指數	1414.00	-14.00	14,000,000

## 大富聯新豐盛股票

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-8268333

## 香港股票行情

一月九日 (港元計)

股票	收市	升/跌	四成交
恒生指數	1798.01	-28.08	367,000,000
工業指數	1414.00	-14.00	14,000,000
地產指數	1414.00	-14.00	14,000,000
公用指數	1414.00	-14.00	14,000,000
交通指數	1414.00	-14.00	14,000,000
金融指數	1414.00	-14.00	14,000,000

## 大富聯新豐盛股票

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-8268333

## 香港股票行情

一月九日 (港元計)

股票	收市	升/跌	四成交
恒生指數	1798.01	-28.08	367,000,000
工業指數	1414.00	-14.00	14,000,000
地產指數	1414.00	-14.00	14,000,000
公用指數	1414.00	-14.00	14,000,000
交通指數	1414.00	-14.00	14,000,000
金融指數	1414.00	-14.00	14,000,000

## 大富聯新豐盛股票

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-8268333

## 香港股票行情

一月九日 (港元計)

股票	收市	升/跌	四成交
恒生指數	1798.01	-28.08	367,000,000
工業指數	1414.00	-14.00	14,000,000
地產指數	1414.00	-14.00	14,000,000
公用指數	1414.00	-14.00	14,000,000
交通指數	1414.00	-14.00	14,000,000
金融指數	1414.00	-14.00	14,000,000

## 大富聯新豐盛股票

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過

大富聯新豐盛股票昨日通過



## 出口船期預告

歐洲線					
船名	開往港口	月	日	公司	
利來得	NL. DEJIMA	歐洲	1月12	公明	
巴黎	CL. PARIS	歐洲	1月12	沙隆	
哥倫比亞	COTUBUS	歐洲	1月12	亞細亞	
安奴瑪士基	NIKOLAY TIKHONOV	歐洲	1月18	林德	
立頓	UNI FOREVER	地中海	1月15	林德	
長恆	EVER GLOBE	歐洲	1月15	利達	
地中海	MEDITERRANEA	地中海	1月18	捷成	
漢堡快車	HAMBURG EXPRESS	歐洲	1月17	捷成	
寶隆利亞	BUNGA SURIA	歐洲	1月17	麥迪知	
谷地	GUCHENG	英國	1月18	招商局	
黃金寶	BENCOMO	地中海	1月18	海柏	
明能	MING ENERGY	歐洲	1月18	華勝	
香港貨櫃	HK CONTAINER	歐洲	1月19	華勝	
PROF. TOVSTYKH	歐洲	1月20	華勝		
鷹飛	PROUD EAGLE	地中海、歐洲	1月20	林德	
庫魯夫	KHUD. ZHUKOV	歐洲	1月23	華勝	
埃隆	EVER GENILE	歐洲	1月22	利達	
飛艇	PIKEBANK	地中海	1月22	華勝	
科卡斯坦	NORASIA KARSTEN	歐洲	1月23	華勝	
大福博	EVER ONWARD	歐洲	1月23	華勝	
多力多	OSAKA BAY	歐洲	1月24	華勝	
多力多	HAKATA MARU	地中海	1月24	華勝	
士蘭尼亞	SALANDIA	歐洲	1月24	寶隆	
東方明珠	EASTERN CORAL	地中海	1月26	華勝	
東方明珠	ORT. CHIEP	歐洲	1月26	華勝	
東方明珠	AHEL MAERSK	歐洲	1月27	華勝	
東方明珠	KHUD PAKHOMOV	歐洲	1月27	華勝	
東方明珠	TROUTBANK	地中海	1月27	華勝	
東方明珠	EVER LOADING	歐洲	1月28	利達	
東方明珠	TIAN MEN	地中海	1月29	華勝	
東方明珠	KAP. VALERY TRUSH	地中海	1月30	華勝	
東方明珠	TOYAMA	歐洲	1月31	華勝	
東方明珠	EVER ORIENT	地中海	1月31	華勝	
東方明珠	GEORG VALLER VALBELLE	地中海	1月31	華勝	
東方明珠	PASEVALIER	歐洲	1月1	東日	
東方明珠	KASUGA MARU	歐洲	1月1	東日	
印·巴·中東線					
阿拉伯	LANKA ATHULA	科倫坡	1月13	東亞	
阿拉伯	FRES MONROE	阿拉伯海	1月13	金輪	
阿拉伯	CHAR MING	紅海	1月13	金輪	
阿拉伯	NIKOLAY TIKONOV	西貢	1月14	林德	
阿拉伯	ARNOLD MAERSK	孟加拉灣	1月18	華勝	
阿拉伯	BASSIN	仰光	1月18	華勝	
阿拉伯	EVER GLOBE	西貢	1月18	華勝	
阿拉伯	JOHN EVERETT	吉大港印度	1月15	華勝	
阿拉伯	GOLDEN ANTYERP	仰光	1月16	華勝	
阿拉伯	MERGUI	仰光	1月16	華勝	
阿拉伯	ZIM TRISTE	西貢	1月16	華勝	
阿拉伯	PROUD EAGLE	紅海	1月20	華勝	
阿拉伯	HAMPTON	西貢	1月20	華勝	
阿拉伯	PRES. ROOSEVELT	西貢	1月20	華勝	
阿拉伯	POOF TOVSTYKH	西貢	1月20	華勝	
阿拉伯	SAIS ALTAIR	西貢	1月21	華勝	
阿拉伯	EVER GENTLE	西貢	1月22	華勝	
阿拉伯	KATSURA MARU	香港	1月22	華勝	
阿拉伯	AMBERSIA	西貢	1月23	華勝	
阿拉伯	PIKEBANK	紅海	1月23	華勝	
阿拉伯	HORN	西貢	1月23	華勝	
阿拉伯	SALANDIA	西貢	1月24	華勝	
阿拉伯	LANKA AJTHEA	科倫坡	1月24	華勝	
阿拉伯	UCKA	吉大港印度	1月26	華勝	
阿拉伯	TROUTBANK	西貢	1月27	華勝	
阿拉伯	MURRAY EVERETT	吉大港印度	1月27	華勝	
阿拉伯	KHUD PAKHOMOV	西貢	1月27	華勝	
阿拉伯	EVER LOADING	阿拉伯海	1月27	華勝	
阿拉伯	GOLDEN AUCLAND	紅海	1月28	華勝	
阿拉伯	ALT. ROBERT	阿拉伯海	1月28	華勝	
阿拉伯	MI. MUQAR	阿拉伯海	1月28	華勝	
阿拉伯	EVER LOADING	西貢	1月28	華勝	
非洲線					
比羅士	ANNA MAERSK	南非	1月18	馬士蓋	
比羅士	C.R. ABIDJAN	南非	1月14	馬士蓋	
比羅士	OCEAN ELITE	南非	1月16	馬士蓋	
比羅士	PINGDANGSHAN	南非	1月16	馬士蓋	
比羅士	NANTAI 7	南非	1月18	馬士蓋	
比羅士	HAYAKAWA MARU	南非	1月20	馬士蓋	
比羅士	AFRICA MARU	南非	1月23	馬士蓋	
比羅士	CHRISTINA ISABEL	南非	1月25	馬士蓋	
比羅士	FRANKLIN	南非	1月26	馬士蓋	
比羅士	N.L. NAIPER	南非	1月26	馬士蓋	
比羅士	ANDERS MAERSK	南非	1月27	馬士蓋	
比羅士	L.L. LUYE	南非	1月27	馬士蓋	
東南亞線					
蘇門答臘	SOMERS EAY	曼谷	1月13	馬士蓋	
蘇門答臘	NANSING	曼谷	1月13	馬士蓋	
蘇門答臘	沙巴山	曼谷	1月13	馬士蓋	

寶隆洋行	POMEX PIONEER	新加坡巴生港	1月13	南
廣得利	二號 MANILA II	非特賓	1月13	新
廣通洋行	SUPANYA	新加坡曼谷	1月13	新
寶隆洋行	BONITA ACE	門里港	1月14	東
惠南	HUI HUA	曼谷	1月14	東
菲德美利	JOHN EVERETT	新加坡	1月15	港
巴拿馬	PRAYADA SEA	文萊吉蘭丹	1月15	國
長亨	EVER GLOBE	新加坡	1月15	利
中利	CHUNG LEE	新加坡曼谷	1月15	隆
海華利	NEP. AGATE	門里港	1月15	港
新華利	XIN HUA	曼谷	1月16	港
金寶	GEMINI SUN	曼谷	1月17	東
力多士	LEXA. MAERSK	新加坡巴生港	1月17	利
百利達	AND. PARAMITA	曼谷	1月17	利
士登士	SUN KUN	曼谷	1月17	海
多倫多	SANDYS BAY	曼谷	1月17	海
德隆	TRONO	馬尼拉巴生	1月18	三
建華	REINA	新加坡	1月18	怡
馬士基	MAERSK TEMPO	馬尼拉	1月18	馬
翡翠	THAI JADE	曼谷	1月18	港
兄弟之新	WHITE LION	新加坡	1月19	海
百通	PAITHOON	新加坡曼谷	1月20	港
維特	RATHI	新加坡曼谷	1月20	港
海華利	OCEAN RESOURCES	新加坡巴生	1月20	南
廣江	WANG GLOXY	新加坡新加坡	1月20	東
山必快	SPEED EXPRESS	沙巴山打根	1月20	東
巴發	KEB EXPANDER	新加坡巴生港	1月21	東
亞利美	MAH II	曼谷	1月21	馬
伊利亞	ELISABETH MAERSK	新加坡巴生港	1月21	馬
亞細亞	ASIA ACE	馬尼拉	1月21	東
豐盛	KUO HSUNG	新加坡曼谷	1月22	東
大南九	TAISHO MARU	新加坡巴生	1月22	中
金湖	GOLDEN LAKE	新加坡巴生	1月23	大
美登士	HERMES ACE	新加坡	1月23	日
維多	VEGA	曼谷	1月23	港
達時	DAMARINAS	新加坡	1月23	馬
德隆士	LUNA MAERSK	新加坡巴生港	1月24	馬
金月	TROPICAL MOON	新加坡	1月24	中
華盛	WAT WEE	新加坡巴生港	1月24	中
三號	SUN KUNG 3	曼谷	1月24	港
華盛	JOVIAN BRIGHT	新加坡	1月24	黃
大華	SUN CORAL	新加坡巴生	1月26	港
金寶	GEMINI STAR	曼谷	1月27	東
大星	DANG RAIBANA	新加坡巴生	1月27	興
金運	GREAT FORTUNE	沙巴山打根	1月31	川

中國內地·台灣省線				
新海華	NEW HAI HUA	上海	1月12	寧
福興二號	FOO HSING 2	上海	1月12	寧
新海利	NEW HAI LEE	上海	1月12	寧
金華	KING HUA	青島	1月18	永
金華	KING HUA	天津	1月18	永
海山	SEA SHAN	青島	1月18	永
光華	GLORY CONTAINER	上海	1月18	怡
東海六號	TUNG HAI 6	上海	1月14	寧
華安	HUAAN	上海	1月14	寧
明成	MING CHENG	上海	1月14	寧
華安	HUA SHENG	上海	1月15	寧
聚泰	TAI LAI	上海	1月16	永
安泰	PEI LADES	香港大連	1月18	金
永安	YONG AN	福州	1月18	金
先鋒貨	EVER GIFTED	台灣	1月18	金
先鋒	PIONEER CONTAINER	台灣	1月18	金
木通	KANSAI PIONEER	台灣	1月10	金
大連二號	MUSUNG	大連	1月10	金
	TA TUNG 2	高雄	1月10	裕
天興	HERWANG	上海	1月16	復
江東	TIAN YUE	天津	1月18	寧
打紅	HAI XING	上海	1月18	怡
東平一號	TUNG JIANG	上海	1月17	怡
海洋	PING PING 2	高雄	1月17	怡
光二號	MILD OCEAN	上海	1月18	寧
貿易	KWANG TA 2	上海	1月18	寧
南華	TRADE CONTAINER	台灣	1月18	寧
汾河	NAN HWA	台灣	1月18	寧
汾河	FEN HE	上海	1月19	寧
平陽	SKY HOVER	天津	1月19	寧
華寧河	PING XIANG CHENG	香港	1月20	怡
上海	HUA NING HE	新加坡	1月20	怡
新海紅	SHANG HAI	上海	1月21	怡
	NEW HAI HUNG	上海	1月21	怡

日本·南朝鮮線				
歌利亞	GLORIA	釜山日本	1月12	港
海春	KAI SHUN	日本	1月12	港
興利	MING CHUN	日本	1月13	大
興利	BONNY STAR	釜山	1月13	新
興利	HAPPY STAR	釜山	1月13	新
興利	LUNA	釜山	1月18	新
興利	HP DONGNAM	釜山	1月18	新
興利	WAN CHUN	日本	1月18	大
興利	BAE HIN	日本	1月18	新
興利	WAN HUI	釜山日本	1月18	新

紅毛	FU CHUN	日本	1月18	大
南池	MERQUI	日本	1月18	大
文德	HP NAMJIN	釜山	1月18	大
影電	RAINBOW	釜山	1月19	市
彩星	ROYAL STAR	釜山	1月20	市
松雲	YI CHUN	日本	1月20	大
木星	JUPITER	釜山	1月21	港
亞細亞十	ASIA ACE	日本	1月21	馬
鳴生龍十	MERCURY ACE	日本	1月21	馬

## 北 美 洲 線

東方特快	ORT, DIPLOMAT	加州紐約	1月12	港
百得勝	BARBER TEXAS	西北太平洋紐約	1月12	西
紫洲九	BEISHU MARU	加州	1月12	山
首一輪馬士基	CHASTINE MAERKS	西北太平洋紐約	1月13	民
門羅總統	PRES. MONROE	加州西北太平洋	1月13	氏
太平洋北平	PACIFIC PRIDE	西北太平洋	1月13	氏
仁川	HANJIN INCHON	西北太平洋	1月13	天
明利達橋	INCHON BRIDGE	西北太平洋	1月14	川
平陽	PING CHAU	加州	1月14	香
倭佐	EVER GIFTED	加州紐約	1月15	河
印卡	MING UNIVERSE	洛杉磯紐約	1月15	利
奧利金戈	AMERICAN LANCER	加州紐約	1月15	華
普蘭尼	PLANTIN	加州紐約	1月15	美
衣納士士	CHARLOTTE LYKES	西北太平洋	1月16	美
華德	R. CHENG	華盛頓加州	1月16	利
海洛普	SL, EXPLORER	西北太平洋	1月16	網
格爾德士	PRES. GRANT	加州西北太平洋	1月16	海
里士士士基	ALAN MAERKS	加州紐約	1月16	媽
海羅拉特	NEP. AMER	西北太平洋紐約	1月17	港
海羅珠珠	NEP. PEARL	加州紐約	1月17	港
索市亞	SALVIA SOFIA	加州	1月17	倭
太平洋南	PACIFIC TRADER	西北太平洋	1月18	日
瑪麗士士基	LAUST MAERKS	加州紐約	1月18	民
奧利金戈士	CHARLOTTE MAERKS	西北太平洋紐約	1月19	民
大英	SL, INDEPENDENCE	加州	1月19	氏
長特	EVER LYRIC	太平洋	1月19	網
斯羅普德	PRES. ROOSEVELT	加州西北太平洋	1月19	利
湖星	LAKES STAR	西北太平洋	1月20	網
釜山	HANJIN BUSAN	西北太平洋	1月20	天
普梨德	HARBOR BRIDGE	西北太平洋	1月21	川
海羅普	NEP. EMERALD	加州紐約	1月21	港
東方達魯	ORT. GOVERNOR	西北太平洋	1月22	港
海羅普	KOREAN WONIS SUN	加州紐約	1月22	利
波羅普	JALISCO	加州	1月22	象
奧利金戈	AMERICAN MERCHANT	加州紐約	1月22	美
明星	MING STAR	洛杉磯紐約	1月22	美
亞羅士利德士	ADABELLE LYKES	華盛頓加州	1月22	怡
帕拉	SL, LIBERATOR	西北太平洋	1月23	港
佛佛德士	PRES. JEFFERSON	加州西北太平洋	1月23	遇
奧利金戈士	AMERICAN MARU	加州	1月23	大
亞細	YUEN CHAU	加州	1月23	利
長特	EVER GLEAMY	西北太平洋紐約	1月24	港
東方事魯	ORT. EXECUTIVE	洛杉磯紐約	1月24	新
奧利金戈士	ZIM MONTEBEL	加州紐約	1月24	美
奧利金戈士	AMERICAN ALABAMA	加州紐約	1月24	美
力沙士士基	LEXA MAERKS	加州紐約	1月25	海
瑪羅德	SL, MARINER	西北太平洋	1月25	士
奧利金戈士基	CEOLIE MAERKS	西北太平洋紐約	1月26	馬
羅羅總統	PRES. WASHINGTON	加州西北太平洋	1月27	士

## 中 南 美 洲 線

福他馬尼拉	FROTAMANILA	南美	1月18	豐
百得勝	BARBER TEXAS	加那比海中南美	1月18	百
摩拿	MOSHEL	加那比海	1月18	海
巴拿馬馬	PANAMA MARU	加那比海	1月18	大
快樂斯	HAPPY CHANCE	加那比海	1月18	大
多年高	DRINCO	加那比海中南美	1月18	川
長特	EVER GIFTED	加那比海	1月16	利
奧利金戈士	AMERICAN LANCER	巴拿馬中南美	1月16	美
拉那新加坡	SINGAPORE	加那比海中南美	1月16	美
長寶	EVER GOODS	加那比海	1月21	搜
馬利	MALLECO	南美	1月21	搜
奧利金戈士	AMERICAN MERCHANT	巴拿馬	1月22	美
百得勝	BARBER NARA	加那比海中南美	1月22	百
奧利金戈士	GREYK OLDEENDORF	加那比海中南美	1月23	海
非洲九	AFRICA MARU	南美	1月23	大

## 澳 洲 · 新 西 蘭 線

東方大使	ORT. AMBASSADOR	澳洲	1月13	怡
太平洋洋	PACIFIC CONTAINER	澳洲	1月14	香
鹿比	ELBE	新西蘭	1月14	港
檳城	BINCCHENG	澳洲	1月14	港
蘇士達	FALSTRA	弗里曼特爾	1月15	達
奧利金戈士	KYOWA COSMOS	新西蘭三	1月16	華
文德大同	KYUD. KANSON	新西蘭	1月17	怡
西蘭	TENDAI MARU	新西蘭	1月17	大
亞細亞	ASIAN PEARL	西北太平洋	1月18	天
海羅普	PEARL ISLAND	澳洲	1月22	利
小石口	XIAO SHI KOU	澳洲	1月22	利
寧寧斯脫	UNGA SERIO	澳洲	1月25	港

**海外航線**  
OCEAN SHIPPING LINES

56131 (十線)  
 澳門嘉豐航運公司  
 中心11字樓A座1101室  
 563811  
 塘灣東源街8號

另通告

RIGHT CO., LTD.

2178

航珠海 (九州港)  
(香港)  
航澳門  
輪川航全貨櫃  
(貨) 每天一航次  
車包卡及散貨  
中國各大城市  
港直通廣東、  
之拖運服務。  
轉運輸，  
、裝箱服務。

**CKS** **珠江船務有限公司**  
CHU KONG SHIPPING CO., LTD.

地址：香港干諾道西28號7/F 電話：6-478947  
電傳：71795CKSCL HX 電報：“PEARIVER”

本公司備有各種不同載重噸位輪、駁船近500艘，專門為客戶提供下述各項服務：

- ① 承運香港至下列港口貨物：廣州、黃埔、海口、湛江、陽江、汕頭、汕尾、珠海、香洲、蛇口、石岐、小欖、江門、新會、東莞太平、新塘、容奇、南海九江、南海瀝口、佛山瀾石、肇慶、江橋、三埠等口岸。以上口岸除海口、湛江、陽江、汕尾皆為每日定期航班。
- ② 承運香港至下列港口集裝箱：廣州港、黃埔港、海口、湛江、珠海香洲、蛇口、石岐、江門、東莞太平、肇慶、佛山瀾石。
- ③ 中轉聯運：承接廣東省各口岸來往香港及中轉世界各地運輸業務。
- ④ 承辦港口駁運和大船收交貨業務。
- ⑤ 承辦碼頭、船舶裝卸業務：本公司屬下有十六個碼頭區佈港、九、新界地區。

• 手續簡便 • 安全快捷 •  
• 收費合理 • 歡迎垂詢 •

本公司貨運出口部：出口部已搬遷到干諾道西28號威勝商業大廈M字樓。

貨運出口部電話：6-8591564 6-8591565  
貨運中轉部電話：6-8591472 貨運進口部電話：6-8591540



### 今日明日出口船隻

船名	往	開行	代理
天龍	香港	上午九時四十五分	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古

### 今日入口船隻

船名	由	到港	代理
天龍	香港	上午九時四十五分	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古

### 明日出口船隻

船名	往	開行	代理
天龍	香港	上午九時四十五分	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古

### 明日入口船隻

船名	由	到港	代理
天龍	香港	上午九時四十五分	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古

### 九日出口船隻

船名	往	開行	代理
天龍	香港	上午九時四十五分	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古
海龍	香港	上午十時	太古

#### 長征號

如蒙賜顧，請向本公司洽詢。

電話：(02) 2345 6789

#### THAI OVERSEAS LINE

泰國海外航線

船名	往	開行
THAI AMBER	曼谷	11/1
THAI JADE	曼谷	18/1

#### Y.S.N. LINE

定期班輪

船名	往	開行
Y.S.N. 1	香港	11/1
Y.S.N. 2	香港	18/1

#### 馬士基輪船(香港)有限公司

MAERSK LINE

船名	往	開行
MAERSK 1	香港	11/1
MAERSK 2	香港	18/1

#### 九日出口船隻

如蒙賜顧，請向本公司洽詢。

電話：(02) 2345 6789

#### KYOSHI LINE

協成輪船株式會社

船名	往	開行
KYOSHI 1	香港	11/1
KYOSHI 2	香港	18/1

#### 珠海經濟特區

珠成海陸運輸有限公司

承接各類貨物運輸業務。

#### 川崎近海汽船株式會社

特快新輪川航

GREAT FORTUNE V-7

#### K LINE

川崎汽船株式會社

船名	往	開行
K LINE 1	香港	11/1
K LINE 2	香港	18/1

#### CHINA RES.

上海新海航有限公司

承接各類貨物運輸業務。

#### 名神汽船株式會社

Meishin Line

船名	往	開行
MEISHIN 1	香港	11/1
MEISHIN 2	香港	18/1

#### 廣東國際聯運有限公司

香港至廣州全貨櫃及貨物集散運輸服務

船名	往	開行
GUANGDONG 1	香港	11/1
GUANGDONG 2	香港	18/1

#### 民生輪船公司

定期班輪

船名	往	開行
MINSHEN 1	香港	11/1
MINSHEN 2	香港	18/1

#### 中寶海外航線

PERFECT CHINA OCEAN SHIPPING LINES

船名	往	開行
CHUBAO 1	香港	11/1
CHUBAO 2	香港	18/1

#### CHINA RES.

上海新海航有限公司

承接各類貨物運輸業務。

#### 景華船務有限公司

KENWA SHIPPING CO., LTD.

船名	往	開行
KENWA 1	香港	11/1
KENWA 2	香港	18/1

#### 康威海運有限公司

CONWAY SEAFREIGHT CO., LTD.

船名	往	開行
CONWAY 1	香港	11/1
CONWAY 2	香港	18/1

#### CHINA RES.

上海新海航有限公司

承接各類貨物運輸業務。



全

**香港之廣州市及廣東**  
廣州、東莞、石龍、佛山、南海、惠州、  
梧州、太平、花縣、從化、西樵、中山、  
廈門、泉州、福州、湛江。

# Japan Line

## 美國西岸貨櫃航線 FULL CONTAINER SERVICE

DIRECT TO: LOS ANGELES, OAKLAND  
(IPI/MLB ALSO ACCEPTABLE)

CY: Modern Terminals Ltd, Tel: NT-0226211  
CFS: Shum Fat Godown, Tel: 3-7178899, 3-7271888  
24 Ko Fai Road, Yau Tong, Kowloon.

### 船名

船名	[VOY]	CFS	CY	[Eta/d]
米洲丸 EISEHU MARU	4771	11/1	12/1	13/1
太爾特 JAPAN APOLLO	4886	17/1	18/1	19/1
太爾德 ZEELANDIA	4909	25/1	26/1	27/1
山新丸 YAMASHIN MARU	5034	13/1	1/2	2/2
ATLANTIC, NEW YORK, BOSTON, PHILADELPHIA, BALTIMORE, NORFOLK, SAVANNAH, PACIFIC NORTH WEST, VANTCOUVER, SEATTLE, PORTLAND, EAST CANADA: ST. JOHN, MONTREAL, TORONTO,				

### 船名

船名	[VOY]	[Eta/d]	Closing
米洲丸 EISEHU MARU	4771	12/1	12/1
太爾特 JAPAN APOLLO	4886	19/1	18/1
太爾德 ZEELANDIA	4909	27/1	26/1
山新丸 YAMASHIN MARU	5034	2/2	1/2

## 加勒比海航線 CA, CS COMBINE VESSEL

### 快樂時機

元月十三日落貨  
元月十三日開行

### HAPPY CHANCE

直航: PANAMA, PORT OF SPAIN, CURACAO,  
ARUBA, PUERTO CABELLO, SANTO  
DOMINGO. (FCL) CONTAINER  
AVAILABLE FOR ALL PORTS  
SUBJECTS TO INDUCEMENT.

貨倉截貨時間: 元月十二日下午五時

## 中南美航線 CA, CS COMBINE VESSEL

### 快樂時機

元月十三日抵港  
元月十三日開行

### HAPPY CHANCE

直航: ACAPULCO, MANZANILLO, PUERTO  
QUETZAL, ACAUTLA, PUERTO  
CALDERA, (SAN LORENZO) (CRIS-  
TOBAL) (PANAMA, COLON VIA  
CRISTOBAL) 兼收貨物 (FCL) CONTAI-  
NER AVAILABLE FOR ALL PORTS  
SUBJECT TO INDUCEMENT.

貨倉截貨時間: 元月十二日下午五時

## 汎洋航運有限公司

TRANS-OCEANSHIPPING LTD.

14th Floor, Euro Trade Centre 歐陸貿易中心14樓  
香港干諾道中13-14號 Tel. 5-216461 (6 Lines)  
收貨站: 亞發貨倉油蔴地段 TEL: K-7271888  
高輝道24號 TEL: K-7179988

元月則上升了十八元  
半。前晚外國金價上  
升，在歐、美黃金盤交  
手，紐約金價升三點  
每安士三百三十三點

九美元收市，連追三  
三五個口。市場人士  
表示，儘管美元回升  
，但恐個人們擔心美  
國加息，在美國股市  
回落利到比退消息劇

湧下，金市出現狹合  
，做價在高水平中前  
過。不過，此間金市  
走向並未全面追隨，  
昨日在價高時反而出

現較多獲利回吐，  
金價高點並未追上  
紐約的收市，形成全  
日炒低水局面。此一  
走勢，在過去兩日已  
經出現，故個別經紀

面對短勢上升走勢，  
具有戒心，恐妨在息  
事大勢未能轉升之下  
，金市上升受阻。而  
昨日九九金未能升越  
三千一百元關，多少

和市場有部份資金同  
吐有場。  
法國東方銀行  
觀塘分行遷址  
【本報訊】法國

東方銀行觀塘分行，  
於本月三十一日至  
道七十六號，即原  
式由德紅利銀行  
及法國東方銀行香港  
總經理主持。

**類**

**告**


大客四個  
收費十元

---

**料行**


除玻璃、  
套鉤接洽  
現地下，  
17  
現地下，  
31

---




6 - 8 噸  
**貨車**  
冷氣收錄齊

**公司**



STUDS  
671 MINTA HK  
地下  
8-834605

---




高壓系統廣告

---

**雪櫃**

專業人士為  
服務急凍冷  
生產不腐  
及打滑

---



**噸**

TEL: 27401347



# 從一千八百點談起

盧錦華

恒生指數一千八百點，這一個數字對許多人來說，是一個極具象徵性的數字。它不僅是香港股市的一個里程碑，也是中國經濟改革的一個縮影。從一千八百點談起，我們可以看到一個充滿希望與挑戰的未來。

在過去的一年裡，香港股市經歷了前所未有的波動。從年初的高點到年底的低谷，投資者們經歷了心理上的煎熬。然而，正是這些波動，讓我們看到了市場的韌性和潛力。恒生指數從一千八百點開始，經歷了多次起伏，最終在年底收盤時，以一千八百點告別舊年。

這一千八百點，不僅是一個數字，更是一個象徵。它象徵著中國經濟的崛起，象徵著香港作為國際金融中心的地位。在過去的一年裡，我們見證了中國經濟的飛躍式發展，見證了香港在國際舞台上的日益活躍。這一千八百點，是我們共同努力的結果，也是我們對未來的信心所在。

然而，我們不能盲目樂觀。在取得成就的同時，我們也面臨著許多挑戰。國際形勢的變幻莫測，國內經濟的轉型升級，以及香港自身的改革與發展，都是我們必須面對的問題。我們需要保持冷靜的頭腦，深入分析問題，尋求解決之道。

從一千八百點談起，我們應該看到，香港股市的發展與中國經濟的繁榮是息息相關的。只有當中國經濟持續增長，香港股市才能保持穩定。我們應該加強與國際市場的聯繫，提高香港股市的透明度和競爭力，為投資者提供更好的服務。

最後，我們應該相信，只要我們堅持改革開放，堅持發展經濟，堅持維護香港的繁榮穩定，我們一定能夠克服一切困難，實現我們的目標。一千八百點，只是我們征程中的一個起點，我們還有更長的路要走。

# 海外中菜

梁多珍

據說，三年前，在倫敦，有一位著名的中菜師傅，他帶著他的廚師，來到倫敦，在倫敦市中心的一家酒店，開設了一家中菜館。這家酒店，是倫敦最著名的一家酒店，也是倫敦最豪華的一家酒店。這家中菜館，是倫敦第一家專門經營中菜的中菜館。它的開業，標誌著中菜在倫敦的正式進入。

在過去的一年裡，這家中菜館的生意非常紅火。每天，都有大量的顧客前來就餐。這家中菜館的廚師，是來自中國各地的名廚，他們擁有豐富的中菜烹飪經驗。他們為顧客們烹飪了各種各樣的中菜，從傳統的川菜、湘菜，到當地的粵菜、滬菜，應有盡有。顧客們對這家中菜館的評價非常高，認為它是一家非常有水準的中菜館。

然而，這家中菜館的開業，也引起了一些爭議。有人認為，中菜在倫敦的開業，是中國文化在倫敦的傳播，是中國經濟在倫敦的繁榮。但是，也有人認為，中菜在倫敦的開業，是中國廚師在倫敦的競爭，是中國廚師在倫敦的排擠。這些爭議，反映了中菜在倫敦的開業，是一個複雜的問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，中菜在倫敦的開業，是中國文化在倫敦的傳播。中菜是中國文化的重要組成部分，它的開業，可以讓倫敦的顧客們了解中國文化，感受中國文化。這對於促進中國與倫敦的文化交流，是有益的。

其次，我們應該看到，中菜在倫敦的開業，是中國經濟在倫敦的繁榮。中菜館的開業，需要大量的資金投入，需要大量的廚師和服務人員。這對於促進中國經濟在倫敦的發展，是有益的。

最後，我們應該看到，中菜在倫敦的開業，是中國廚師在倫敦的競爭。中國廚師在倫敦的競爭，是中國廚師在倫敦的排擠。這對於中國廚師在倫敦的發展，是不利的。我們應該加強對中國廚師在倫敦的保護，防止中國廚師在倫敦的排擠。

# 對華貿易者

思靜

最近，在倫敦，有一位著名的對華貿易者，他帶著他的團隊，來到倫敦，在倫敦市中心的一家酒店，開設了一家對華貿易公司。這家酒店，是倫敦最著名的一家酒店，也是倫敦最豪華的一家酒店。這家對華貿易公司，是倫敦第一家專門經營對華貿易的對華貿易公司。它的開業，標誌著對華貿易在倫敦的正式進入。

在過去的一年裡，這家對華貿易公司的生意非常紅火。每天，都有大量的顧客前來諮詢。這家對華貿易公司的團隊，是來自中國各地的貿易專家，他們擁有豐富的對華貿易經驗。他們為顧客們提供了各種各樣的對華貿易服務，從傳統的貿易服務，到當地的貿易服務，應有盡有。顧客們對這家對華貿易公司的評價非常高，認為它是一家非常有水準的對華貿易公司。

然而，這家對華貿易公司的開業，也引起了一些爭議。有人認為，對華貿易在倫敦的開業，是中國貿易在倫敦的傳播，是中國貿易在倫敦的繁榮。但是，也有人認為，對華貿易在倫敦的開業，是中國貿易在倫敦的競爭，是中國貿易在倫敦的排擠。這些爭議，反映了對華貿易在倫敦的開業，是一個複雜的問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，對華貿易在倫敦的開業，是中國貿易在倫敦的傳播。對華貿易是中國貿易的重要組成部分，它的開業，可以讓倫敦的顧客們了解中國貿易，感受中國貿易。這對於促進中國與倫敦的貿易交流，是有益的。

其次，我們應該看到，對華貿易在倫敦的開業，是中國貿易在倫敦的繁榮。對華貿易公司的開業，需要大量的資金投入，需要大量的貿易專家和服務人員。這對於促進中國貿易在倫敦的發展，是有益的。

最後，我們應該看到，對華貿易在倫敦的開業，是中國貿易在倫敦的競爭。中國貿易在倫敦的競爭，是中國貿易在倫敦的排擠。這對於中國貿易在倫敦的發展，是不利的。我們應該加強對中國貿易在倫敦的保護，防止中國貿易在倫敦的排擠。

# 銀幣

思靜

在過去的一年裡，銀幣的市場非常活躍。銀幣的發行量不斷增加，銀幣的流通速度不斷加快。銀幣的市場，是中國金融市場的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國金融市場的繁榮，是有益的。

然而，銀幣的市場也面臨著一些挑戰。銀幣的發行量增加，導致了銀幣的貶值。銀幣的流通速度加快，導致了銀幣的短缺。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，銀幣的發行量增加，是中國金融市場繁榮的表現。銀幣的流通速度加快，是中國金融市場活力的體現。這對於促進中國金融市場的發展，是有益的。

其次，我們應該看到，銀幣的貶值，是中國金融市場不穩定的表現。銀幣的短缺，是中國金融市場資源緊張的表現。這對於中國金融市場的發展，是不利的。我們應該加強對銀幣市場的監管，防止銀幣市場的過度發展。

最後，我們應該看到，銀幣的市場，是中國金融市場的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對銀幣市場的保護，防止銀幣市場的過度發展。

# 奇異果的故事

思靜

從街邊的生果攤到超級市場，我們都可以見到一種比蘋果大，外皮是綠或咖啡色，且有一些短毛的水果，這就是奇異果。奇異果的起源，可以追溯到南美洲。奇異果的種植，需要大量的資金投入，需要大量的技術支持。奇異果的銷售，需要大量的市場推廣。奇異果的發展，是一個複雜的問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，奇異果的起源，是南美洲的熱帶地區。奇異果的種植，需要大量的資金投入，需要大量的技術支持。奇異果的銷售，需要大量的市場推廣。奇異果的發展，是一個複雜的問題，需要我們從多個角度來看待。

其次，我們應該看到，奇異果的種植，是中國農業的一個重要組成部分。奇異果的銷售，是中國農業的一個重要組成部分。奇異果的發展，需要我們加強對奇異果農業的保護，防止奇異果農業的過度發展。

最後，我們應該看到，奇異果的市場，是中國市場的一個重要組成部分。奇異果的發展，需要我們加強對奇異果市場的保護，防止奇異果市場的過度發展。

# 譯名的一些意見

思靜

最近，在倫敦，有一位著名的譯名專家，他帶著他的團隊，來到倫敦，在倫敦市中心的一家酒店，開設了一家譯名專家公司。這家酒店，是倫敦最著名的一家酒店，也是倫敦最豪華的一家酒店。這家譯名專家公司，是倫敦第一家專門經營譯名專家的譯名專家公司。它的開業，標誌著譯名專家在倫敦的正式進入。

在過去的一年裡，這家譯名專家公司的生意非常紅火。每天，都有大量的顧客前來諮詢。這家譯名專家公司的團隊，是來自中國各地的譯名專家，他們擁有豐富的譯名專家經驗。他們為顧客們提供了各種各樣的譯名專家服務，從傳統的譯名專家服務，到當地的譯名專家服務，應有盡有。顧客們對這家譯名專家公司的評價非常高，認為它是一家非常有水準的譯名專家公司。

然而，這家譯名專家公司的開業，也引起了一些爭議。有人認為，譯名專家在倫敦的開業，是中國譯名專家在倫敦的傳播，是中國譯名專家在倫敦的繁榮。但是，也有人認為，譯名專家在倫敦的開業，是中國譯名專家在倫敦的競爭，是中國譯名專家在倫敦的排擠。這些爭議，反映了譯名專家在倫敦的開業，是一個複雜的問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，譯名專家在倫敦的開業，是中國譯名專家在倫敦的傳播。譯名專家是中國譯名專家的重要組成部分，它的開業，可以讓倫敦的顧客們了解中國譯名專家，感受中國譯名專家。這對於促進中國與倫敦的譯名專家交流，是有益的。

其次，我們應該看到，譯名專家的開業，是中國譯名專家在倫敦的繁榮。譯名專家公司的開業，需要大量的資金投入，需要大量的譯名專家和服務人員。這對於促進中國譯名專家在倫敦的發展，是有益的。

最後，我們應該看到，譯名專家的市場，是中國譯名專家在倫敦的一個重要組成部分。譯名專家的發展，需要我們加強對譯名專家的保護，防止譯名專家的過度發展。

# 學子的期望

思靜

在過去的一年裡，學子的期望不斷增加。學子的期望，是中國教育的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國教育的繁榮，是有益的。然而，學子的期望也面臨著一些挑戰。學子的期望增加，導致了學子的壓力增加。學子的期望減少，導致了學子的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，學子的期望增加，是中國教育繁榮的表現。學子的期望減少，是中國教育不穩定的表現。這對於中國教育的发展，是不利的。我們應該加強對學子期望的監管，防止學子期望的過度發展。

其次，我們應該看到，學子的期望，是中國教育的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對學子期望的保護，防止學子期望的過度發展。

最後，我們應該看到，學子的期望，是中國教育的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對學子期望的保護，防止學子期望的過度發展。

# 遊之洲長

思靜

在過去的一年裡，遊之洲長不斷增加。遊之洲長，是中國旅遊的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國旅遊的繁榮，是有益的。然而，遊之洲長也面臨著一些挑戰。遊之洲長增加，導致了遊之洲長的壓力增加。遊之洲長減少，導致了遊之洲長的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，遊之洲長增加，是中國旅遊繁榮的表現。遊之洲長減少，是中國旅遊不穩定的表現。這對於中國旅遊的发展，是不利的。我們應該加強對遊之洲長的監管，防止遊之洲長的過度發展。

其次，我們應該看到，遊之洲長，是中國旅遊的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對遊之洲長的保護，防止遊之洲長的過度發展。

最後，我們應該看到，遊之洲長，是中國旅遊的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對遊之洲長的保護，防止遊之洲長的過度發展。

# 捷克軍事郵票

思靜

捷克軍事郵票，是捷克共和國的一種郵票。它的發行，標誌著捷克共和國在軍事上的繁榮。捷克軍事郵票的銷售，是捷克共和國的一個重要組成部分。它的發展，對於促進捷克共和國經濟的繁榮，是有益的。然而，捷克軍事郵票也面臨著一些挑戰。捷克軍事郵票的發行量增加，導致了捷克軍事郵票的貶值。捷克軍事郵票的流通速度加快，導致了捷克軍事郵票的短缺。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，捷克軍事郵票的發行量增加，是捷克共和國經濟繁榮的表現。捷克軍事郵票的流通速度加快，是捷克共和國經濟活力的體現。這對於促進捷克共和國經濟的發展，是有益的。

其次，我們應該看到，捷克軍事郵票的發行，是捷克共和國的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對捷克軍事郵票的保護，防止捷克軍事郵票的過度發展。

最後，我們應該看到，捷克軍事郵票的市場，是捷克共和國的一個重要組成部分。捷克軍事郵票的發展，需要我們加強對捷克軍事郵票的保護，防止捷克軍事郵票的過度發展。

# 分類廣告

思靜

分類廣告，是中國市場的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國市場的繁榮，是有益的。然而，分類廣告也面臨著一些挑戰。分類廣告的數量增加，導致了分類廣告的質量下降。分類廣告的質量減少，導致了分類廣告的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，分類廣告的數量增加，是中國市場繁榮的表現。分類廣告的質量減少，是中國市場不穩定的表現。這對於中國市場的发展，是不利的。我們應該加強對分類廣告的監管，防止分類廣告的過度發展。

其次，我們應該看到，分類廣告，是中國市場的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對分類廣告的保護，防止分類廣告的過度發展。

最後，我們應該看到，分類廣告，是中國市場的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對分類廣告的保護，防止分類廣告的過度發展。

# 捷克軍事郵票

思靜

捷克軍事郵票，是捷克共和國的一種郵票。它的發行，標誌著捷克共和國在軍事上的繁榮。捷克軍事郵票的銷售，是捷克共和國的一個重要組成部分。它的發展，對於促進捷克共和國經濟的繁榮，是有益的。然而，捷克軍事郵票也面臨著一些挑戰。捷克軍事郵票的發行量增加，導致了捷克軍事郵票的貶值。捷克軍事郵票的流通速度加快，導致了捷克軍事郵票的短缺。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，捷克軍事郵票的發行量增加，是捷克共和國經濟繁榮的表現。捷克軍事郵票的流通速度加快，是捷克共和國經濟活力的體現。這對於促進捷克共和國經濟的發展，是有益的。

其次，我們應該看到，捷克軍事郵票的發行，是捷克共和國的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對捷克軍事郵票的保護，防止捷克軍事郵票的過度發展。

最後，我們應該看到，捷克軍事郵票的市場，是捷克共和國的一個重要組成部分。捷克軍事郵票的發展，需要我們加強對捷克軍事郵票的保護，防止捷克軍事郵票的過度發展。

# 遊之洲長

思靜

在過去的一年裡，遊之洲長不斷增加。遊之洲長，是中國旅遊的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國旅遊的繁榮，是有益的。然而，遊之洲長也面臨著一些挑戰。遊之洲長增加，導致了遊之洲長的壓力增加。遊之洲長減少，導致了遊之洲長的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，遊之洲長增加，是中國旅遊繁榮的表現。遊之洲長減少，是中國旅遊不穩定的表現。這對於中國旅遊的发展，是不利的。我們應該加強對遊之洲長的監管，防止遊之洲長的過度發展。

其次，我們應該看到，遊之洲長，是中國旅遊的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對遊之洲長的保護，防止遊之洲長的過度發展。

最後，我們應該看到，遊之洲長，是中國旅遊的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對遊之洲長的保護，防止遊之洲長的過度發展。

# 日本新產品

思靜

日本新產品，是日本企業的一種產品。它的發行，標誌著日本企業在產品上的繁榮。日本新產品的銷售，是日本企業的一個重要組成部分。它的發展，對於促進日本企業經濟的繁榮，是有益的。然而，日本新產品也面臨著一些挑戰。日本新產品的數量增加，導致了日本新產品的質量下降。日本新產品的質量減少，導致了日本新產品的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，日本新產品的數量增加，是日本企業經濟繁榮的表現。日本新產品的質量減少，是日本企業經濟不穩定的表現。這對於日本企業的发展，是不利的。我們應該加強對日本新產品的監管，防止日本新產品的過度發展。

其次，我們應該看到，日本新產品，是日本企業的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對日本新產品的保護，防止日本新產品的過度發展。

最後，我們應該看到，日本新產品，是日本企業的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對日本新產品的保護，防止日本新產品的過度發展。

# 翻新大巴士

思靜

翻新大巴士，是中國汽車的一種產品。它的發行，標誌著中國汽車在產品上的繁榮。翻新大巴士的銷售，是中國汽車的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國汽車經濟的繁榮，是有益的。然而，翻新大巴士也面臨著一些挑戰。翻新大巴士的數量增加，導致了翻新大巴士的質量下降。翻新大巴士的質量減少，導致了翻新大巴士的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，翻新大巴士的數量增加，是中國汽車經濟繁榮的表現。翻新大巴士的質量減少，是中國汽車經濟不穩定的表現。這對於中國汽車的发展，是不利的。我們應該加強對翻新大巴士的監管，防止翻新大巴士的過度發展。

其次，我們應該看到，翻新大巴士，是中國汽車的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對翻新大巴士的保護，防止翻新大巴士的過度發展。

最後，我們應該看到，翻新大巴士，是中國汽車的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對翻新大巴士的保護，防止翻新大巴士的過度發展。

# 吊機車

思靜

吊機車，是中國機械的一種產品。它的發行，標誌著中國機械在產品上的繁榮。吊機車的銷售，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國機械經濟的繁榮，是有益的。然而，吊機車也面臨著一些挑戰。吊機車的數量增加，導致了吊機車的質量下降。吊機車的質量減少，導致了吊機車的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，吊機車的數量增加，是中國機械經濟繁榮的表現。吊機車的質量減少，是中國機械經濟不穩定的表現。這對於中國機械的发展，是不利的。我們應該加強對吊機車的監管，防止吊機車的過度發展。

其次，我們應該看到，吊機車，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對吊機車的保護，防止吊機車的過度發展。

最後，我們應該看到，吊機車，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對吊機車的保護，防止吊機車的過度發展。

# 日本翻新

思靜

日本翻新，是日本企業的一種產品。它的發行，標誌著日本企業在產品上的繁榮。日本翻新的銷售，是日本企業的一個重要組成部分。它的發展，對於促進日本企業經濟的繁榮，是有益的。然而，日本翻新也面臨著一些挑戰。日本翻新的數量增加，導致了日本翻新的質量下降。日本翻新的質量減少，導致了日本翻新的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，日本翻新的數量增加，是日本企業經濟繁榮的表現。日本翻新的質量減少，是日本企業經濟不穩定的表現。這對於日本企業的发展，是不利的。我們應該加強對日本翻新的監管，防止日本翻新的過度發展。

其次，我們應該看到，日本翻新，是日本企業的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對日本翻新的保護，防止日本翻新的過度發展。

最後，我們應該看到，日本翻新，是日本企業的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對日本翻新的保護，防止日本翻新的過度發展。

# 吊機車

思靜

吊機車，是中國機械的一種產品。它的發行，標誌著中國機械在產品上的繁榮。吊機車的銷售，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國機械經濟的繁榮，是有益的。然而，吊機車也面臨著一些挑戰。吊機車的數量增加，導致了吊機車的質量下降。吊機車的質量減少，導致了吊機車的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，吊機車的數量增加，是中國機械經濟繁榮的表現。吊機車的質量減少，是中國機械經濟不穩定的表現。這對於中國機械的发展，是不利的。我們應該加強對吊機車的監管，防止吊機車的過度發展。

其次，我們應該看到，吊機車，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對吊機車的保護，防止吊機車的過度發展。

最後，我們應該看到，吊機車，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對吊機車的保護，防止吊機車的過度發展。

# 吊機車

思靜

吊機車，是中國機械的一種產品。它的發行，標誌著中國機械在產品上的繁榮。吊機車的銷售，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，對於促進中國機械經濟的繁榮，是有益的。然而，吊機車也面臨著一些挑戰。吊機車的數量增加，導致了吊機車的質量下降。吊機車的質量減少，導致了吊機車的動力減少。這些問題，需要我們從多個角度來看待。

首先，我們應該看到，吊機車的數量增加，是中國機械經濟繁榮的表現。吊機車的質量減少，是中國機械經濟不穩定的表現。這對於中國機械的发展，是不利的。我們應該加強對吊機車的監管，防止吊機車的過度發展。

其次，我們應該看到，吊機車，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對吊機車的保護，防止吊機車的過度發展。

最後，我們應該看到，吊機車，是中國機械的一個重要組成部分。它的發展，需要我們加強對吊機車的保護，防止吊機車的過度發展。



不論靈與不靈，準與不準，  
字。但右

如此？當然得個「估」，一點要提醒一下，就是可分割部分」，似乎認為是次記者招待會的不滿，信末重申該會的立場說：「提問自由乃新聞自由之

**暢其所談**

豬、鵝、鴨等牲畜糞造成的環境污染，情況嚴重。單是臺灣一地，每年就牲畜廢物二萬斤，多倒在中，造成瘴氣、污染。

便包括有關經營飼料、鷄苗、豬種和農產  
業人士，估計有二十多萬人。市區與其他  
鎮飼養牲畜業被取締，而在新界其他地  
區，在嚴厲管制措施之下，家庭式的經營  
，根本無法貫徹——甚至大量用安老院。

談飲食

過一次流浮山，專誠而去，為的是吃盤菜。盤菜，可說是最有歷史性的菜

我們最近吃過的一次，兩盤都是只吃了一半，好在人人都興緻特高，人人「打包」而吃。我的一包，分開吃了兩餐才吃得完。印象唯一美中不足的，便是那

大山園  
 0421  
 警 察  
 故 事  
 明 加 兩 公  
 天 開  
 六 婆  
 午 明

皇  
最  
自編自  
敬言  
明  
公剛

7-5991







不過，這種日子可能會很快消失。在過去三年中，電子零件的表面粘貼技術已有了長足的進步，新的技術也正在不斷的發展出來。

大的衝擊。粘貼技術可提高電子工業的生產力，降低生產成本，以及增加產品的可靠性。

採用此一方法生產的電路板，可減少百分之九十的重件，板板的尺寸也可

上：粘貼零件不需鑽洞，可密集安放；下：傳統的電路板比較，面積小百分之三十到百分之七十

這種新技術將提高現今的印刷電路板鑽孔零件作業，變成很

小百分之三十到百分之七十(見圖)之外,粘貼元件的零、帶和接腳線,僅及該產品的十分一,節省貨倉大量的存而積。

表面粘貼方法,用戶自動安裝技術,減少甚至取代人工裝的裝機方法,降低生產成本。如此一工業化國家可以

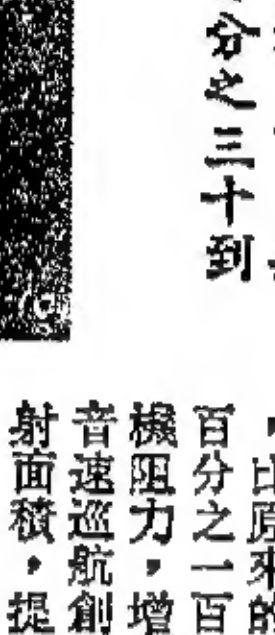
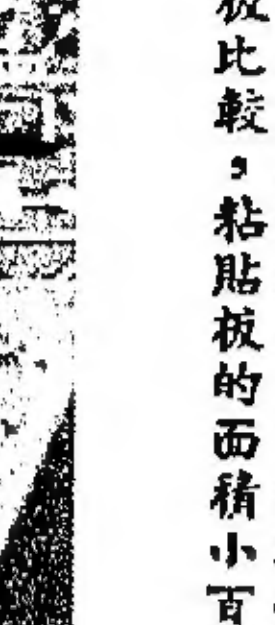
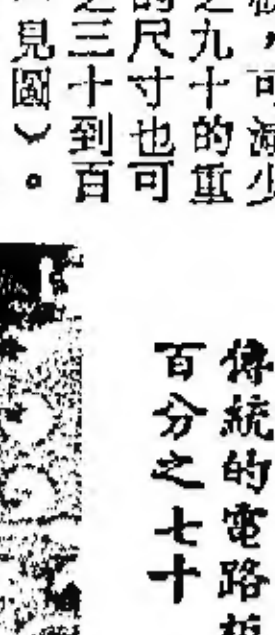
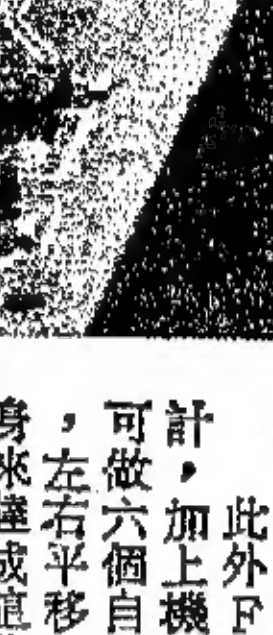


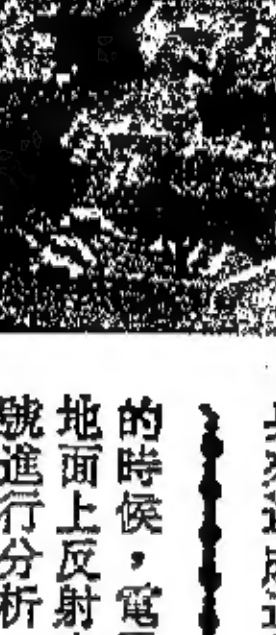




圖 1 蘇聯工業化國家可以

本國完成所有內生程序，避免大量進口工業品往返運送，快生產周期。

另外，粘貼技術自助化安裝元件方面，還可以保證有穩固的品質控制，提高品質要素的競爭能力。

這種與傳統方法不同的技術，於一九

（逢星期五刊出）

科  
學

折破滅，也可用  
製作物生木、聚  
浸蝕和鹽侵蝕  
水污染等情況。  
它能「看」透短  
因此它能幫助人  
行滅火。  
這種掃描像

單主

在五年計劃開始前，當在一百零七間電板上，已裝上十個電子元件。隨後，這種技術不斷有所進步。

一九八〇年，在六十八英寸的雙面印刷板上，已裝上五百五十個電子元件，而單面則有四百二十個。著名的電子企業飛利浦公司的生產力則幾乎翻番，在四百平方厘米面積上，利用這種技術，可製造出三萬二千個。

現在，廠家已借助人工智能機器，可自動地安裝和檢查助生電路板。

著名生產力專家菲利普公司的工程師表示，十年後將出現一項技術，將有更多其他的電子技術，例如可自動加工的零件等。


大小地方安裝機器，可每小時裝設二十個，在四十四英寸長的底板上，元件的粘貼密度，可達二千元件。

縮短每個電子工業技術的發展，表面粘貼工藝不過是其中的肝腦的立法。在九十年代的這道，其法別行其他。這道法律有效。新技術都有效。新技術

電容等），已達三百個。預計在八十六年前，在四十四英寸的底板上，元件的粘貼密度，可達二千元件。

小小的地方安裝機器，可每小時裝設二十個，在四十四英寸長的底板上，元件的粘貼密度，可達二千元件。

縮短每個電子工業技術的發展，表面粘貼工藝不過是其中的肝腦的立法。在九十年代的這道，其法別行其他。這道法律有效。新技術都有效。新技術



北半圓

北半圓

南半圓

陽極系統

圖型黏柱構不意圖

和 I C 塊。這些新技術的出現，與表面粘貼技術結合起來，將使電子產品變得更小、更薄、更輕盈、功能更多。

**新輻射掃描儀**

**澳洲研製成功**

據《泰晤士報》報道，澳大利亞科學家研製成一種用途廣

要還是把放射位置準確地接合一種抗壞血蛋白的

**新技術**

砲的推進力是寬產生強勁膨脹場和磁場所產生

**知新**

超巡戰機，實際上雖然面世已超過二十年，但實際上採用超音速飛行的時間非常少，巡航時大部份都是以亞音速飛行。但美國現在有一種戰機，巡航時卻可以超音速進行，是一種真正的超巡戰機。

這種型號為「F十六E」，是較早前美國空軍進行採購「F十一」戰鬥轟炸機的競標中奪取，給「F十六E」的戰機，有它之「F十六」的基礎上改進而成，雖然有百分之九十的機身結構都保留下來，但機翼卻完全逆翼，而且機上的電子系統也改進不少。

**F十六E超音速戰機**

採用最先進技術機翼，大量利用複合材料，比原來的「F十六機翼」，翼面積積增加百分之二十。這些改進不但沒減少「F十六」的機翼力，增加了機料製成，為「F十六」的超巡戰機。

超巡戰機，比「F十六」高出五十至十倍，優劣機會，比「F十六」可節省百分之五十。

經飛越過敵機的，空對空導彈或地對空導彈，同樣亦可利用這些性能改變攻擊機，換的有利位置。

由於空軍機體肯定是未來戰爭中最被攻擊的對象，因此「F十六E」設計中可作短距升降，其發動機機口裝有一個可變形的氣流，可使氣流的氣流可時刻進行，進行短距降落，亦可使氣流噴向地面，令飛機可作超短距離起飛。

「F十六E」的巡航速度為二二倍音速，最大速度為二二倍音速。

最大高度：二萬二千米  
最大速度：二二倍音速  
最高馬赫：二二倍音速  
半徑為：二二倍音速  
倍音速：二二倍音速

可作六種獨立平移短距離升降  
二百公里，若加裝副油箱則可延長至三百公里。

其

[illegible]

**陸 MONOCION** 抗體中，然後把它們注射到供應血液的肝臟和血管之中。肝臟和其他一些長壽的細胞分泌出高濃度的鐵蛋白。

從鐵蛋白。由於癌瘤在注射藥物的血管中獲得豐富的血流供應，而且血液通過癌瘤時，流動得慢，因此，癌瘤在癌瘤中有最高的藥物。

霍普金斯的研究  
頭腦專家奧德醫生已經把癌瘤看得很危險，百分之七完全康復，一箇病情稍重五年內痊癒是以前，病已經長得很大。

軌道砲要求較低的電壓，但一個可變動離間每一個脈勵射線，通過該線圈。

目前，全世界有幾組科學家正在加緊研究圓型電磁波設計可以解決這類特性的某些缺點，出現一些待研究的特性。例如，當對心臟的速度超過每秒十厘米時，活著間的壽命是五至八個月，而完全康復的人的最長存活時間為三年又六個月。病情好轉的病人中，病情好的已經活了十五年以上，最差的也活到三十五歲。有的甚至活到六十多歲，仍有強壯的體質。

使用這種療法時，最有名的抗癌劑是，大量的放射能，以同形式的放射性和化學治療綜合進行。如何結合才有必要選擇設計，此外，所用的抗體的抗擊力以幾幾種不同的實驗動物取得。

這就是說，只有當癌症迅速或移動離開每一個脈勵射線，有電流通過該線圈。

目前，全世界有幾組科學家正在加緊研究圓型電磁波設計可以解決這類特性的某些缺點，出現一些待研究的特性。例如，當對心臟的速度超過每秒十厘米時，活著間的壽命是五至八個月，而完全康復的人的最長存活時間為三年又六個月。病情好轉的病人中，病情好的已經活了十五年以上，最差的也活到三十五歲。有的甚至活到六十多歲，仍有強壯的體質。

使用這種療法時，最有名的抗癌劑是，大量的放射能，以同形式的放射性和化學治療綜合進行。如何結合才有必要選擇設計，此外，所用的抗體的抗擊力以幾幾種不同的實驗動物取得。

[illegible][illegible]

<b>佳富汽車貿易公司</b> 3-905602 3-905655 <b>全左</b> 一現貨— <b>新軌</b> 五十鈴5-8噸 油渣26座巴士 麵包車 農夫車 的士房車		<b>日產牌實力CABSTAR雙排座農夫車</b> • 原裝8座位、經濟齊全 • 備有1.25、1.6及1.75噸		<b>日產牌PATROL豪華型吉普車</b> • 四輪獨立驅動、爬山好力 • 設備完善、乘坐舒適		<b>日產牌好運型及邁運型客貨兩用車</b> • 原裝6座位、9座位、10座位及15座位 • 柴油取電油引擎、同廠傑出		<b>商業</b> 	<b>分類</b> <b>廣告</b>
<b>合誠汽車有限公司</b> 左軀現貨供應 • 款款設計合用		日產總代理： 香港總經銷：11號合誠汽車大廈 電話：2518181 中國香港區 電話：001802		九龍總經銷：116-1108 電話：482451 九龍區分經銷：柏柏16號寶利工業大廈 電話：482451 新界荃灣分經銷：2-8號 電話：482451					

<p><b>瑞士標準</b> 24KR, G. P. 金穿耳環</p> <p>保不脫色 提防假冒</p> <p>全部穿耳環在瑞士製造, 消毒及包裝, 安全衛生。請認明 <b>Mee Koon</b> 註冊商標。</p> <p>* 港澳代理 *</p> <p><b>美觀</b> 人造首飾有限公司香港文咸東街十號 5-453349</p>	<p><b>瑞士標準</b> 無痛穿耳器</p> <p>提防假冒</p> <p>每支穿耳器手柄上均鑄上 <b>BERGON 5990</b></p> <p><b>SWISS MADE</b></p> <p>請認明 <b>Mee Koon</b> 註冊商標</p>	<p><b>高級鍍金頸鏈</b></p> <p>新穎人造首飾</p> <p>耳環 手鏈 戒指</p> <p>掛鎖 胸針 髮飾</p>	<p><b>價錢特平</b></p> <p>現存大量「838」計算機適合水客及洋行出口</p> <p>有意請電 3-81571call661</p>	<p><b>電線機械、橡膠塑膠密煉機械、吹瓶機、麵包機</b></p> <p><b>鐵釘機、衛生巾機</b> 索閱資料, 請將要求及名片寄: (屯門郵政信箱221號)</p> <p>電傳: 37413 MWELE HX 工業機械企業公司</p> <p><b>金屬熱處理機械、塑膠異型管材生產機械</b></p>
--	---	--	--	---

[illegible]

**大力效 廉費收 告廣類分報公大登刊**

第 1 次 1000 元